



A photograph of a forest path. The path is a dirt trail that curves through a dense thicket of tall, thin trees, likely birches, with white bark and dark branches. Sunlight filters down from the canopy above, creating bright highlights on the path and the trunks of the trees. The surrounding ground is covered in green foliage and small plants.

Haiku refleksjoner norske landskap

Terje Eugen Holthe

Terje Eugen Holthe

Haiku refleksjoner
norske landskap
haiku og foto
2009 til 2013

Juniperus forlag
www.juniperus.no

pdf-versjon, 2. utgave, oktober 2014
ISBN: 978-82-93371-14-4

Copyright © 2014 Terje Eugen Holthe

Forord til 1. utgave

I desember 2009 skrev jeg dette på twitter.com:

Mine 'tweet' vil bli i form av haiku, dikt med 17 stavelses på tre linjer, som også inneholder navnet på en årstid eller antyder en stemning.

En annen måte å beskrive en haiku på er: tese – antitese – syntese.

Haiku'ene vi være på engelsk eller norsk. Stavelsene vil bli arrangert slik: 5 – 7 – 5.

@@@

Som en illustrasjon, tar jeg med en kort 'tweet' av Helge Torvund:

Ro
uro
ro.

@@@

Fra tid til annen har jeg lagt ut mine refleksjoner på twitter. Her har jeg gjort et utvalg av haikuene jeg har skrevet på norsk, ordnet etter den dagen de er skrevet, ikke året.

Kapittel-inndelingen følger årstidene. Når vår og høst egentlig begynner varierer naturligvis med år og sted og kan derfor diskuteres. Jeg har lagt begynnelsen på vår og høst til jevndøgnene.

Tegningen i den siste delen viser årets gang, zodiaken, dyretegnene, og noen av merkedagene fra primstav-kalenderen.

TEH

Drammen 29.05.2013

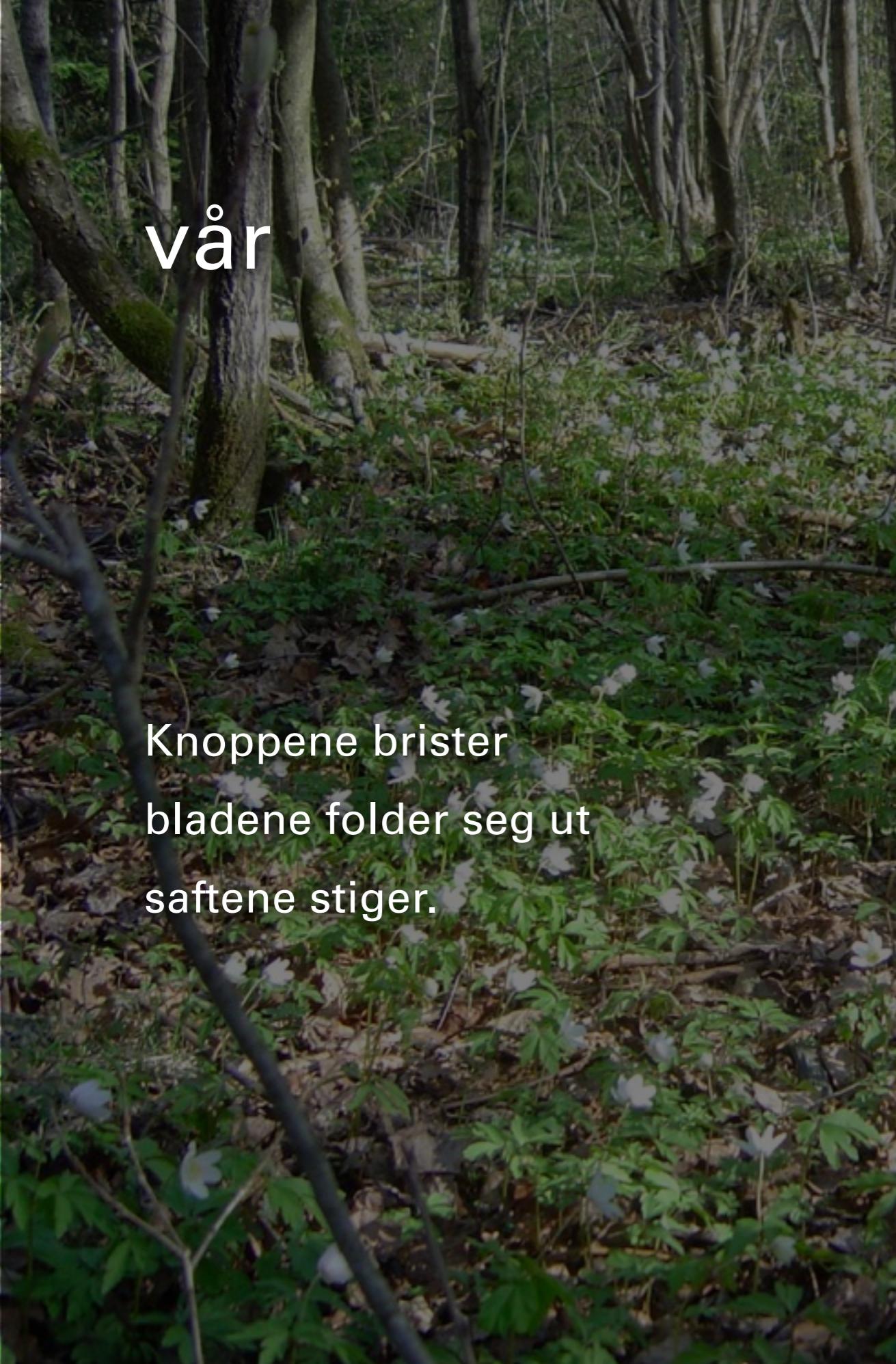
Forord til 2. utgave

Arbeidet med å oversette boken til engelsk har ført til at noen haiku er blitt endret eller skiftet ut, for eksempel er 7 dikt om katten Moustachee tatt med.

Jeg regner med at boken med dette har fått sin endelige form og at det ikke vil bli behov for ytterligere bearbeidelser.

TEH

Drammen 18.09.2014



vår

Knoppene brister
bladene folder seg ut
saftene stiger.



Skog i tåkeslør

21. mars – 20. mai

Skog i tåkeslør

solllys stråler igjennom
furunålene.

Vind og sludd fra nord
ute synger vindspillet
i går vårjevndøgn.

Tåke og marsregn
skogkanten så vidt synlig
sne og fuglesang.

Furu – Pinus sylvestris L



Tidlig vår i mars

Tidlig vår i mars
beskjærer epletrærne
grågjessenes sang.

Det første vårregn
fuglevitter i luften
dryppende grener.

Første april regn
vasker sneen fra i fjor
vårbekken klukker.

Eple – Malus x domestica Borkh.



Tåkedag i dag

"Tåkedag i dag
jeg tror jeg går på besøk,"
katten Moustachee.

Disig morgensol
tråkker i smeltende snø
vårbekken klukker.

Med fuglesangen
vekkes knopper av søvnen
saftene stiger.

En svarttrost letter



En svarttost letter

lyden av en hakkespett

trommende, "Jeg er!"

Hør fuglesangen

den indre stille stemmen

løfter til nærvær.

Buktende skogsti

lyden av løv som knuses

hvitveis i blomst.

Hvitveis – Anemone nemorosa L.